

*du 28 septembre
au 7er octobre 1983*

Place Michaud en Fête!



*Consultez les nombreux spéciaux
à l'intérieur de ce supplément.*

Une histoire qui en dit long

Place Michaud occupe présentement un terrain dont la grande partie fut acquise par Jean-Baptiste Michaud en 1905. Le lot appartenait à M. Pierre Lavoie, qui exigeait alors, pour cet achat, une "rente" annuelle de 14,70\$. M. Albert Michaud, décida de payer l'entité totale du solde des rentes, au cours des années '40.

Octave Michaud, frère d'Albert, grâce à l'appui financier de son père Jean-Baptiste, construisait le premier magasin à l'automne de 1905. Albert s'associait à son frère en 1907, et en prenait le contrôle en 1918.

Il est bon de signaler que la rue Évêché n'existait pas en 1905. Il n'y avait qu'une petite voie d'accès, longeant le chemin de fer.

Philippe Michaud, qui dirigea avec son père l'entreprise familiale, mentionne que le cadastre était alors bien différent d'aujourd'hui...

Au début

L'entreprise comptait quatre personnes comme employés au début du siècle. Le chiffre d'affaires annuel des premières années s'élevait à 15 000\$. Le plancher du premier établissement ne mesurait que 36 pieds par 42.

Le caractère familial de l'entreprise mérite d'être signalé. Après avoir besogné dur avec son épouse, dans les premières années de l'établissement, M. Albert Michaud avait la consolation de voir ses fils et filles lui porter main forte.

Les premiers pas...

C'est en 1908 que M. Albert Michaud, alors âgé de 18 ans, arrivait à Rimouski. Son frère Octave avait déjà construit un premier magasin sur le site actuel et l'a invité à se joindre à lui.

Il est intéressant de faire un retour en arrière et de voir ce que pouvait être la petite épicerie Michaud au début du siècle, un magasin général de la plus pure tradition.

Rimouski n'avait que 3 000 âmes; le salaire mensuel d'un homme était d'environ 30,00\$ et celui d'une femme, 15,00\$. Le prix des denrées était aussi bien inférieur à celui d'aujourd'hui: une livre de beurre coûtait 0,17\$, une livre de thé 0,25\$, une livre de sucre 0,04\$, deux douzaines d'oeufs 0,25\$.

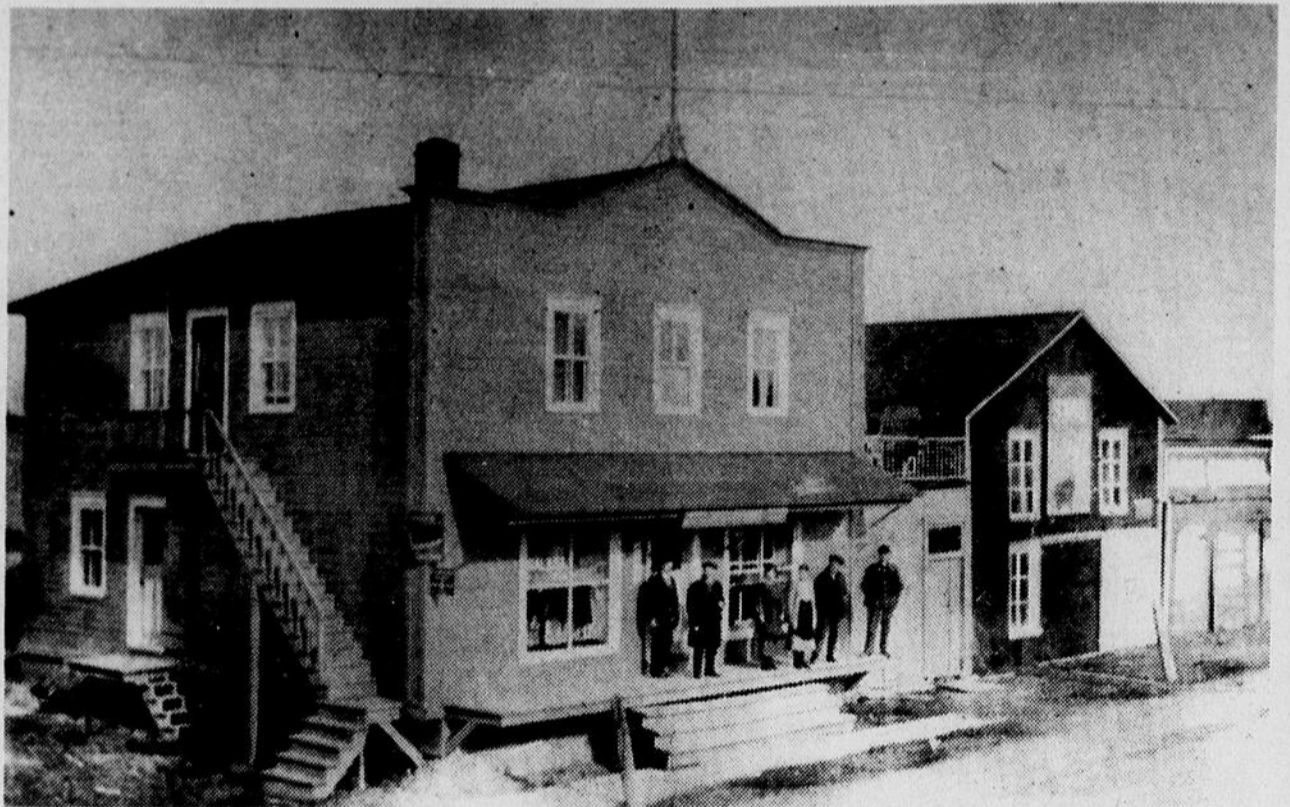
Vient 1918...

L'année 1918 marque une date importante dans l'histoire de l'entreprise Michaud.

C'est en cette année que M. Albert Michaud, qui avait alors 28 ans, acheta tous les intérêts de son frère Octave. Vouant donner de l'expansion au commerce dont il avait seul le contrôle, M. Albert Michaud entreprit les travaux d'un important agrandissement. En 1912, le rayon de lingerie était venu s'ajouter à l'épicerie, de sorte que le local était trop exigü. Vers 1925, un nouveau pas en avant était fait alors qu'un rayon de ferronnerie s'ajoutait au commerce.

Il faut noter aussi qu'en 1920, un autre rayon venait s'ajouter à ceux déjà existants: l'automobile. Le garage Michaud Automobiles a lui aussi continué de progresser au même rythme.

Deux épreuves consécutives vinrent frapper les établissements de M. Michaud en décembre 1942 (incendie du magasin) et en 1945 (incendie du garage). Ces épreuves ne ralentiront que momentanément la marche des entreprises. Les deux bâtisses furent reconstruites et les progrès recommencèrent à l'allure de croisière déjà acquise.



Au cours des années '50, un essor considérable a été donné à la maison Michaud. On a vu tour à tour l'établissement d'un rayon de gros (1946), l'addition d'un rayon de meubles. L'épicerie-boucherie prenait aussi une ampleur considérable sur la rue Évêché, par un agrandissement en 1952, une nouvelle aile en 1955 sur la rue Lavoie, suivie d'un autre agrandissement en 1957.

Étape par étape, les bâtisses se sont succédées et agrandies; les marchandises nouvelles ont pris place dans les rayons. Le personnel a augmenté.

Autre commerce

On ne peut passer sous silence la participation apportée par M. Albert Michaud au succès d'une autre entreprise à laquelle il a été mêlé intimement de 1920 à 1937. Il s'agit du magasin Michaud Enr., situé sur l'avenue de la Cathédrale. Membre de la société Michaud et Frères, M. Albert Michaud a mis son expérience à contribution dans la direction de cet établissement cédée à son

frère Michel en 1939. De 1939 à 1942, il reprit ce commerce pour le céder enfin à son neveu Adrien.

"Petit poisson deviendra grand, si Dieu lui prête vie", dit l'adage. Par le chemin parcouru par cette entreprise, on constate que, petite au début du siècle, Place Michaud est aujourd'hui devenue une importante maison d'affaires. Son principal artisan, M. Albert Michaud, ne lui a pas seulement "prêté vie"; bien plus, il lui a insufflé une nouvelle vie et l'a conduite sur la voie du succès.

On a déjà demandé à M. Michaud la clef de la longévité et du succès. Il a répondu: "Le commerçant est un serviteur du public. En s'efforçant toujours d'être un bon serviteur, on gagne la confiance de la clientèle. Pour longtemps."

Aujourd'hui

Après 1958, les différentes cellules commerciales de Place Michaud sont devenues des gérances particulières.

Les Gestions Tessard Inc. ont accepté de prendre en mains la gestion de Place Michaud, pour en faire le centre commercial le plus important de ce secteur, surtout à cause de son brillant passé. La centralisation administrative de Place Michaud en fait un élément essentiel de son élan continu, comme dans l'esprit de son fondateur.

D'un magasin général disponible et ouvert à tous, ce centre commercial a aujourd'hui conservé le souffle des débuts, pour le bien et l'économie justement évalués de tous les Rimouskois.

Un homme dont tous se souviennent

ALBERT MICHAUD, UN CRÉATEUR HUMANISTE

M. Albert Michaud, fils de M. et Mme Jean-Baptiste Michaud, cultivateurs, est né au Bic le premier janvier 1890. Il fit ses études à l'école du Bic, pour compléter sa formation académique par des cours privés au Séminaire de Rimouski.

Albert Michaud était âgé de 18 ans quand son frère Octave, qui venait de s'établir un commerce à Rimouski, l'invita à se joindre à lui. En 1918, il achetait tous les intérêts de la maison qui, sous sa gouverne, a connu des succès constants. Rappelons qu'Octave Michaud avait débuté en affaires en 1905, un an après son mariage, en tenant une petite épicerie à l'intersection des rues Saint-Germain et Rouleau. Tous se souviendront de cet édifice, détruit par la conflagration de 1950, occupé alors par la Pharmacie Drapeau.

Albert Michaud s'est aussi occupé, de 1920 à 1942, de la direction du magasin connu sous le nom de Michaud Enr. Il a encore fondé, en 1920, le garage Michaud et Fils Auto Inc. Notons aussi qu'il fut, de 1928 à 1931, président de l'Imprimerie Générale de Rimouski Limitée, qui a entre autres imprimé "L'Echo du Bas Saint-Laurent".

Un homme dont tous se souviennent: Albert Michaud, un créateur humaniste

Sans négliger ses affaires, M. Michaud a trouvé le temps de se consacrer à la vie publique. Il fut échevin de la Ville de Rimouski de 1931 à 1947; marguillier de la paroisse Saint-Germain de Rimouski de 1950 à 1954; président de la Ligue des propriétaires, président de la Chambre de Commerce, président des Amis du Séminaire.

M. Albert Michaud a épousé, en septembre 1920, Marie-Ange Ouellet de Cacouna. Ils ont eu neuf enfants, six garçons et trois filles: Marie-Paule, Germaine, Philippe, André, Georges, Paul, Jean, Lucien et Lucile.

M. Michaud a pris sa retraite au cours des années soixante. Il a toujours été actif, jusqu'à son décès, survenu récemment.



PLACE MICHAUD

Place Michaud origine d'un magasin général que l'on connaissait sous la rubrique "Albert Michaud Inc."

C'est le premier centre commercial du Rimouski métropolitain, en ordre chronologique. Il a beaucoup évolué quant à ses concessions et, aujourd'hui, il compte plusieurs boutiques:

- Une épicerie;

- Une boutique spécialisée;
- Meubles Michaud;
- Création Décor;
- L'école d'art culinaire de Rimouski Enr.;
- Les Importations Patricia Dumont.

Un centre commercial à la disposition de tous, qui offre des services complets à une clientèle satisfaite depuis longtemps.

Place Michaud en fête
Place Michaud du 28 sept. au 1^{er} oct. '83

Une école de fine cuisine

Place Michaud offrira, dès octobre, des cours de fine cuisine, la seule école du genre à Rimouski. Il s'agit d'une primeur dans un centre commercial polyvalent.

Cette école permettra aux personnes intéressées d'acquérir des cours de base, des cours de cuisine internationale, de cuisine à l'aide de four micro-ondes, de cuisine végétarienne, tout en pouvant obtenir des leçons spéciales comme la décoration des gâteaux, la tenue de bars, la cuisine en plein air.

Le professeur, Carmelle Savard, est un professeur de formation, a suivi des cours de l'Institut Henri-Bernard de Montréal. Il s'agit de cours de perfectionnement en cuisine, pour être à la fine pointe de l'art culinaire. C'est une autre première que vous offre Place Michaud.

Les cours de fine cuisine seront donnés selon la demande. Ils sont disponibles pour les hommes et les femmes, en soirée, ou selon la disponibilité de chacun.

Il y aura une session par semaine et les leçons seront données au total de dix semaines. On peut s'inscrire en signalant 723-7890.

Un point important: Madame Savard, titulaire de ces cours de cuisine, est aussi conseillère en cuisson micro-ondes pour la compagnie Moffat. Un autre acquis d'importance pour Place Michaud.



ÉCOLE D'ART CULINAIRE DE RIMOUSKI ENR. 186 LAVOIE, RIMOUSKI — 723-7890 PROGRAMMATION AUTOMNE '83

COURS DE BASE

RÉSUMÉ DU CONTENU:

- Les conserves
- Les fonds de cuisine (demi-glace)
- Les viandes et charcuterie
- Les poissons et crustacés
- Découpe de dinde — Ballotine
- Les légumes
- Les sauces
- Les desserts et entremets (genoise, mousse, gelatine)

— Pâte brisée, pâte sablée
— Pâte à pain, pâte à choux.
* Dégustation à chaque leçon

Durée: 10 semaines de 2 heures/sem.

Coût: 150,00\$

Période: Lundi le 3 octobre, 19h30

Modalités de paiement: 20,00\$ à l'inscription; 65,00\$ au 1er cours; 65,00\$ au 6e cours.

COURS BIO-CUISINE

RÉSUMÉ DU CONTENU:

- Fèves, haricots et autres légumineuses. Comment les apprêter et les cuisiner (pâté végétal, pâté de lentilles, soupes et potages)
- Le tofu et ses secrets
- Les céréales (riz, bulgur, couscous)
- La germination — légumes et fruits
- Crêpes, desserts (gâteaux muffins)

Durée: 4 semaines de 2 heures/sem.

Coût: 60,00\$

Période: Mercredi le 5 octobre 1983, 19h30

Mercredi le 2 novembre 1983, 19h30

Modalités de paiement: 10,00\$ à l'inscription; 25,00\$ au 1er cours; 25,00\$ au 3e cours.

COURS DE CUISSON AU FOUR MICRO-ONDES

RÉSUMÉ DU CONTENU:

- Principes du micro-ondes
- Technique du micro-ondes
- Conversion de la cuisine conventionnelle à celle au micro-ondes
- Les potages
- Les viandes
- Les poissons
- Les desserts
- Les sauces

* Menu complet à chaque leçon, avec dégustation.

Durée: 4 semaines de 2 heures/sem.

Coût: 60,00\$

Période: Mardi le 4 octobre 1983, 19h30

Mardi le 1er novembre 1983, 19h30

Modalités de paiement: 10,00\$ à l'inscription; 25,00\$ au 1er cours; 25,00\$ au 3e cours.

INSCRIPTION

Je désire m'inscrire au cours.

Nom du cours _____

Période commençant le _____

Cl-inclus la somme de \$ _____ () Paiement total
() Inscription

Nom _____
(en lettres mouillées, s.v.p.)

Adresse: _____

Ville: _____ Code postal _____

Tél.: résidence: _____ Travail: _____

Retourner à: École d'Art culinaire de Rimouski Enr., C.P. 1266, Rimouski, Qué. G5L 8M2

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83



altex altex

Il est toujours temps de se parler.

**TOILES DÉCORATIVES
DESIGN AU CHOIX**

**20%
DE RABAIS**

**VENTE-RÉCLAME
D'USINE
ANNUELLE**



SPRED SATIN
LA FAMEUSE PEINTURE
AU LATEX POUR MURS

\$19.99
4 litres*
REG. \$00.00

Lavable

LE MEILLEUR
LATEX
SEMI-LUISANT
DE GLIDDEN

\$26.99
4 litres*
REG. \$00.00



Frottable

**DE BONS PRODUITS
GLIDDEN
À BONS PRIX**



• cache la plupart des couleurs en une couche
• fini mat inaltérable, lavable
• nettoyage facile à l'eau

\$18.89
Le gallon*



• pour murs ou boiserie
• fini mini-luisant frottable
• nettoyage facile à l'eau

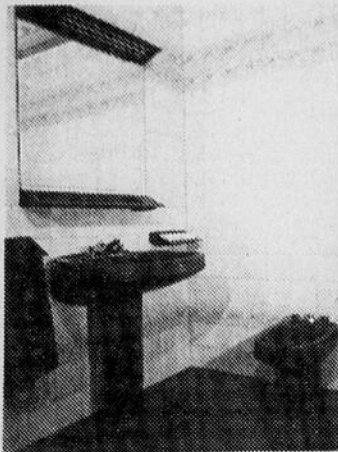
\$19.89
le gallon*

Glidden L'EXCELLENTE PEINTURE QUI PLAÎT... ET DURE!
*Plus maximal. Les déballants peuvent varier à un prix moindre. Mesure pour être réduite. Voir contenu net sur étiquette.

AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN



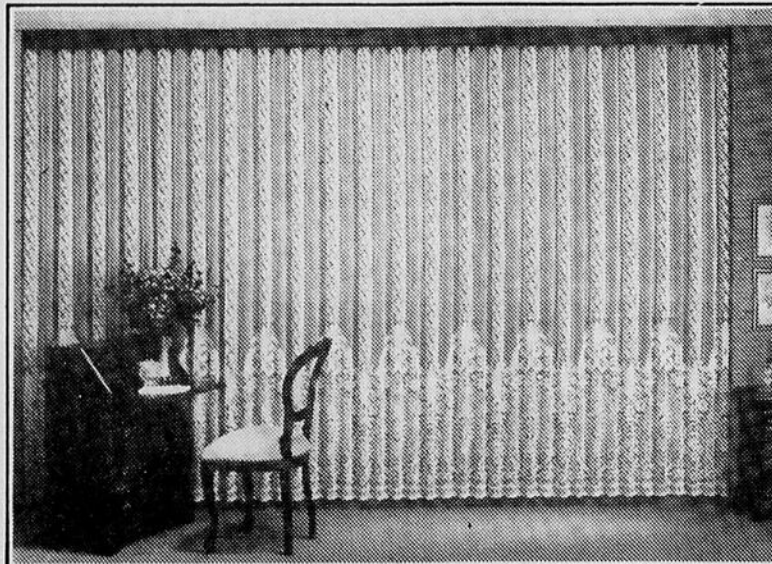
NOUS POUVONS
VOUS OFFRIR
LE PRÉLANT
MANNINGTON,
AMSTRONG
ET LES PRODUITS
ANTICOS



AUSSI UN TRÈS
GRAND CHOIX
D'ÉCHANTILLONS
DE CÉRAMIQUE À
20% DE RABAIS
DANS LES MARQUES
CERAMICAN,
CIRATEC,
OLYMPIA



POUR UN RECOUVREMENT
DE PLANCHER
DE QUALITÉ
NOUS AVONS LES
MARQUES DE TAPIS
HARDING,
CORONET,
PRODUITS PARKER
KRAUSS, ETC.



SALETEX
POUR UNE FENÊTRE
ATTRAYANTE
UNE DENTELLE EST
À LA BASE DE
TOUS LES GOÛTS
ET LES BOURSES.

20%
DE RABAIS

SPÉCIAL DU MOIS D'OCTOBRE

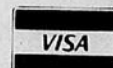


**FUTON
NATUREL**
Grandeur 54"

144\$

Base de futon 54"

159.99



188 évêché ouest,
Rimouski 723-7816

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1er oct. '83



GAUVREAU, BEAUDRY

VOUS OFFRE QUALITÉ POUR UN MEILLEUR PRIX.

ENSEMBLE "MÉLANIE"

Comprenant: COUVRE-LIT, CONFORTABLE, 2 TAIES D'OREILLERS

NOUS VOUS PERMETTONS DE PROFITER DE CES SPÉCIAUX:

lit simple 760 ⁰⁰	pour 456 ⁰⁰
lit double 920 ⁰⁰	pour 552 ⁰⁰
lit Queen 990 ⁰⁰	pour 594 ⁰⁰
lit King 1190 ⁰⁰	pour 794 ⁰⁰

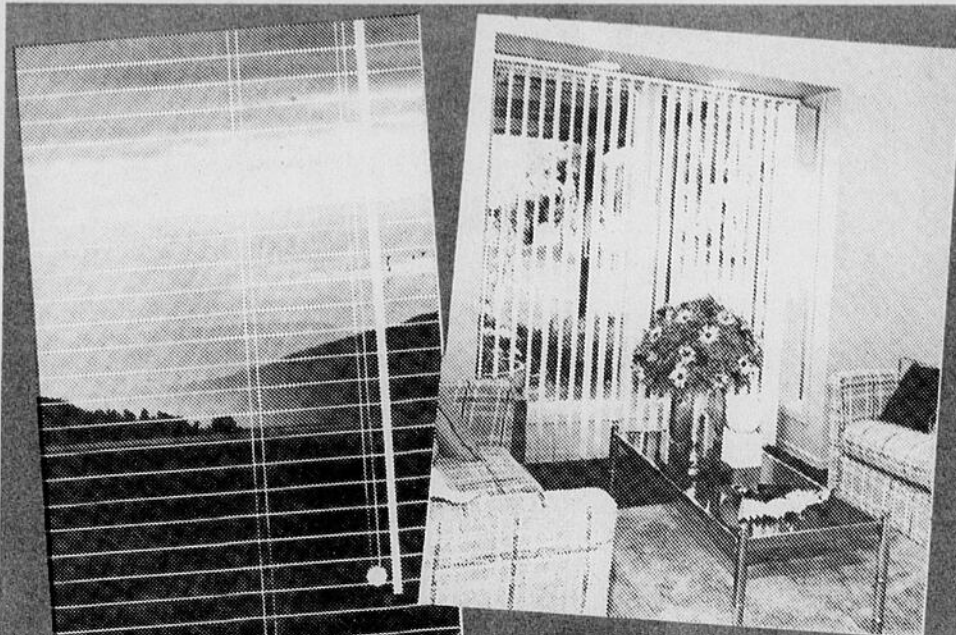
TENTURES PLEIN JOUR STYLE MÉLANIE

No 10397 avec base macramé

68,00\$ le mètre pour **40⁸⁰**
Mètre

"TRÈS NOUVEAU" Couettes réversibles
Choix de 10 couleurs

VASTE CHOIX DE COUVRE-LITS ET DOUILLETES
EN MAGASIN À PARTIR DE 50⁰⁰.



SPÉCIAL JAMAIS VU POUR L'OUVERTURE OFFICIELLE DE PLACE MICHAUD

POUR UN STORE
HORIZONTAL OU VERTICAL:

Sur commande, choix des couleurs

RÉDUCTION DE
30%

STORE DE VINYLE P.V.C.

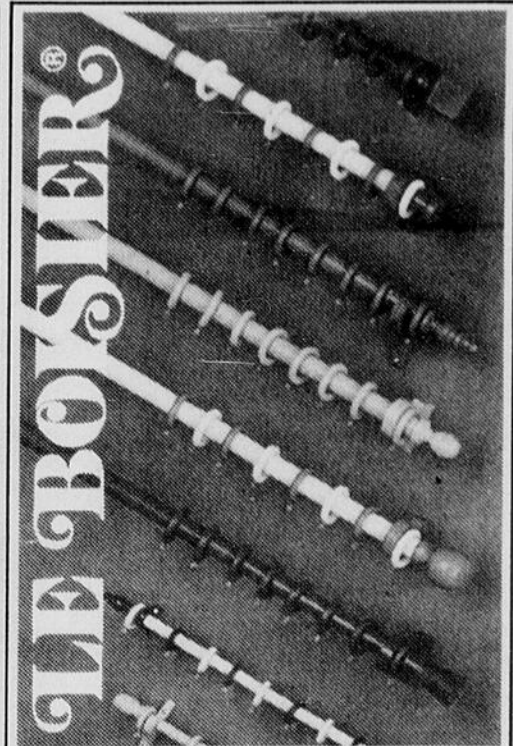
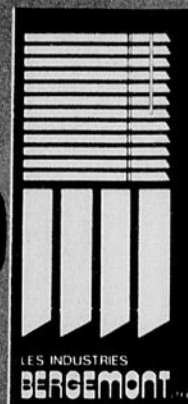
Jeu de 5 couleurs

Blanc, beige, coquille, café, gris

Gr. 75"x84"

*Si vous désirez des valences, nous
avons un inventaire en magasin avec
des prix "surprise".

99⁹⁹

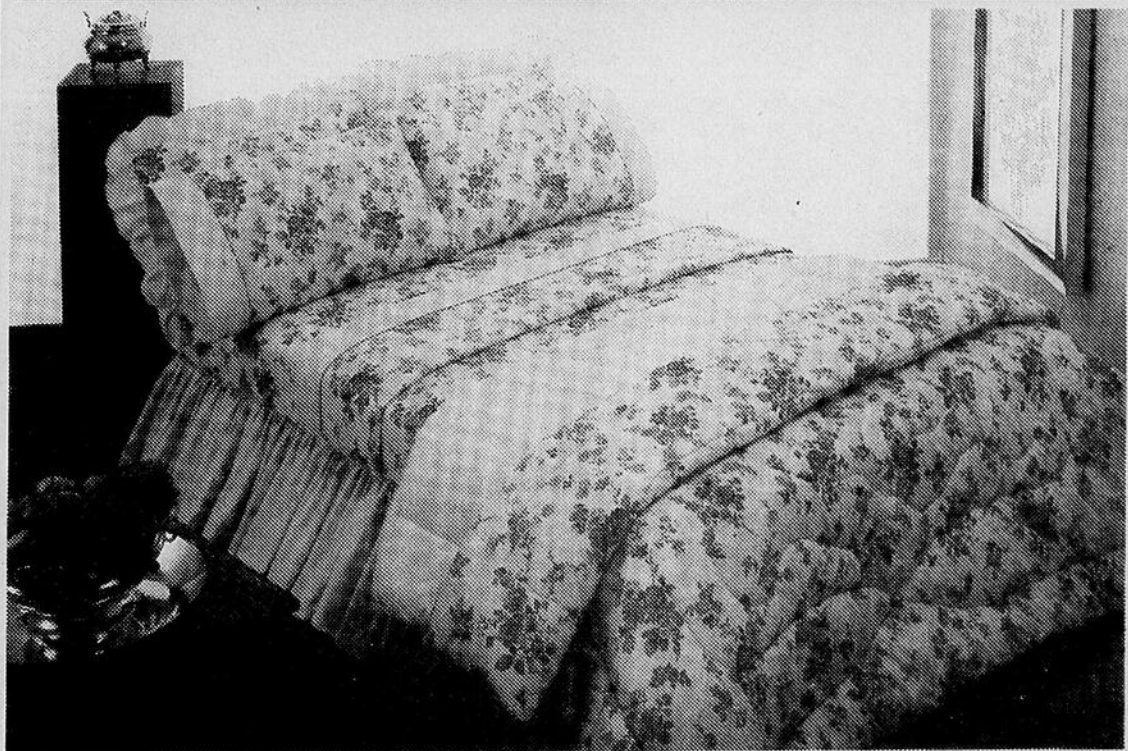


TRINGLES DÉCORATIVES ASS.

"Le Boisier"

Inventaire en magasin

RÉDUCTION DE **20%**



GEORGES COURY

COUVRE-MATELAS, DRAPS DE COTON

(Wabasso et Courtex)

DRAPS DE FLANELLETTE

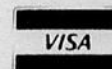
COUVERTURES

RÉDUCTION DE **20%**

• Serviettes décoratives • Draps de bain • Beaux choix de nappes



**REACTION
DECOR** enr.



SERVICE À DOMICILE
POSSIBILITÉ DE CRÉDIT

188 évêché ouest,
Rimouski 723-7816

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83

Place Michaud en



ROSBIF DU ROI

7⁶⁸

KG

3,49\$ lb

FONDUE CHINOISE

Congelée

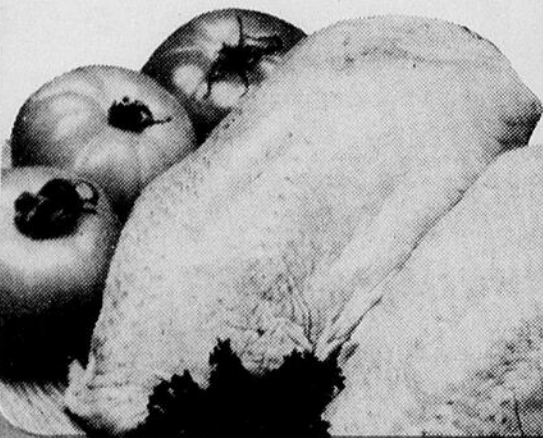
8⁵⁶

KG

3,89\$ lb

POITRINES DE POULET

Fraîches - Catégorie "A"



3⁷²

KG

1,69\$ lb

PASTRAMI

"Schnelder"

En vrac

3,59\$ lb

7⁹⁰

KG

JAMBON CUIT

"Tallefer"

En vrac

2,29\$ lb

5⁰⁴

KG

BACON

"Kent"

500 g

2⁴⁹

ÉPAULE DE VEAU

Désossée, roulée,
congelée

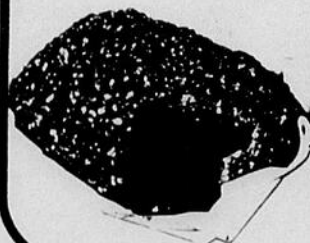
1,99\$ lb

4³⁸

KG

BOEUF HACHÉ

Maigre



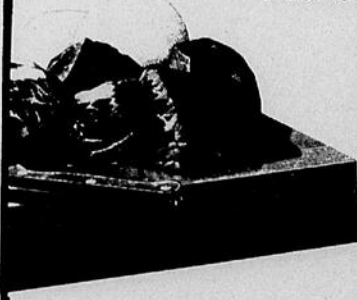
4⁶⁰

KG

2,09\$ lb

BOEUF EN CUBES

Pour cipaille



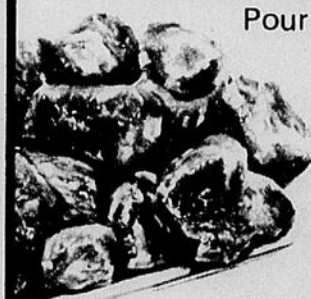
5⁰⁴

KG

2,29\$ lb

PORC EN CUBES

Pour cipaille



3²⁸

KG

1,49\$ lb

N.B. DISPONIBLES: FAISANS ET PINTADES

Fête!

Parce que vous êtes toujours quelqu'un pour nous...



POMMES
"McIntosh"
Produit du Québec
Canada de fantaisie
Sac de 5 lbs

139



POIRES
"Bartlett"
Canada de fantaisie

85 ¢
KG
39¢ lb

CHOUX FRAIS
Produit du Québec

39 ¢
KG
18¢ lb

CITROUILLE
Fraîche - Produit du Québec

119
Ch.



CAROTTES
Produit du Québec
Sac de 5 lbs

83 ¢



POMMES DE TERRE
Fraîches
Sac de 20 lbs

189

HERBES SALÉES
Du Bas du Fleuve
16 oz

139

Boutique spécialisée

FROMAGE CHEDDAR
"Meule d'Or de Beauce"
(Blanc ou jaune)

522
KG
2,37\$ lb

BRIE CANADIEN
"Beloeil"

777
KG
3,53\$ lb

● **CHARCUTERIE**

SALAMI HONGROIS
"Alpina"
Piquant

722
KG
3,28\$ lb

SAUCISSON À L'AIL
"Calecte-La Dijonnaise"

444
KG
2,02\$ lb

PÂTÉ DE CAMPAGNE
"Calecte-La Dijonnaise"
- poivre vert - cognac
- poivre noir

466
KG
2,12\$ lb

● **BEAUTÉ - SANTÉ (PRODUITS NATURELS)**

SHAMPOOING NATUREL
Hautement concentré - "Biokosma"

- Aux herbes,
- Au romarin,
- A la fleur de pommier
- A la camomille
- A l'arnica
- A l'ortie

Bout. 125 ml
Rég.: 4,95\$

300

BIO-STRATH
(Le fortifiant 100% naturel)

- Élixir, 250 ml
- Gouttes, 100 ml
- Comprimés, 100 capsules

Rég.: 11,90\$

725

RAISINS AU CAROUBE
ARACHIDES AU CAROUBE
RAISINS AU YOGOURT
ARACHIDES AU YOGOURT

Rég.: 9,53\$ kg
2,70\$ lb

594
KG

TISANES
"Vogel"

- Camomille
- Menthe
- Thé des carmelites
- Queue de cerises

Bte de 100 sachets

300
Bte
ou 0,04¢ l'unité

N.B. SAVIEZ-VOUS QU'À L'ÉPICERIE MICHAUD, IL Y A DE LA CHARCUTERIE BIEN SPÉCIALE, FRAÎCHE DE LA SEMAINE: BOUDIN BLANC, MERGUEZ, CERVELAS, SAUCISSES DE TOULOUSE, SAUCISSES VIENNOISES.

Place Michaud en

ESSUIE-TOUT



"Pronto"
2 rouleaux

89¢

PAPIER DE TOILETTE

"Royale"



4 rouleaux

139

JUS DE TOMATES

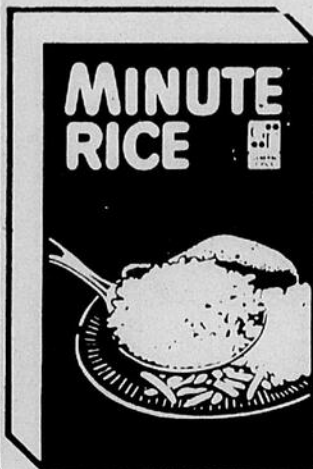


"Heinz"
Bte 19 oz
2 pour

89¢

RIZ MINUTE

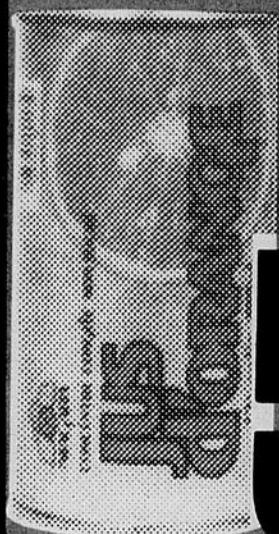
"Minute Rice"
700 g



179

JUS D'ORANGE

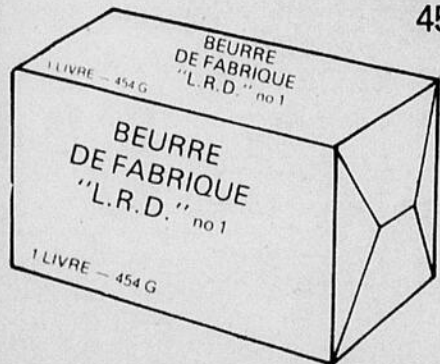
"Niagara"
12 oz



59¢

BEURRE

"L.R.D."
454 g



209

CAFÉ INSTANTANÉ

"Maxwell House"



10 oz

529

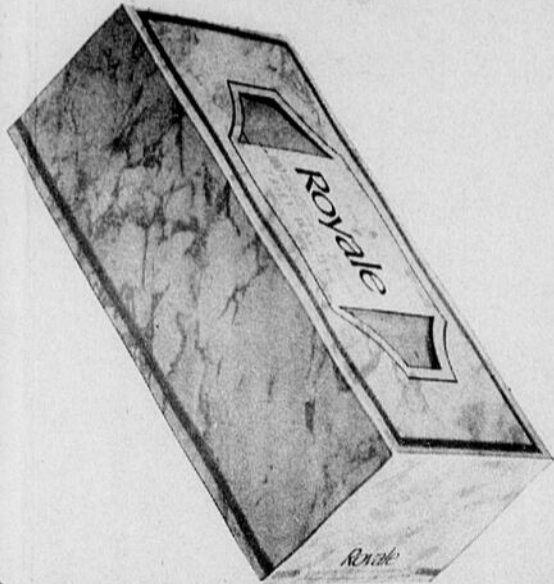
• SERVICE DE LIVRAISON TOUS LES JOURS DE LA SEMAINE
• NOUS ACCEPTONS LES COMMANDES
TÉLÉPHONIQUES EN TOUT TEMPS: **723-7824**

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX.
SURVEILLEZ LES ÉTIQUETTES JAUNES
EN MAGASIN.

Fête!

Parce que vous êtes toujours quelqu'un pour nous...

MOUCHOIRS DE PAPIER



"Royale"

3 épaisseurs
Bte de 100's

79¢

LAIT ÉVAPORÉ



"Carnation"

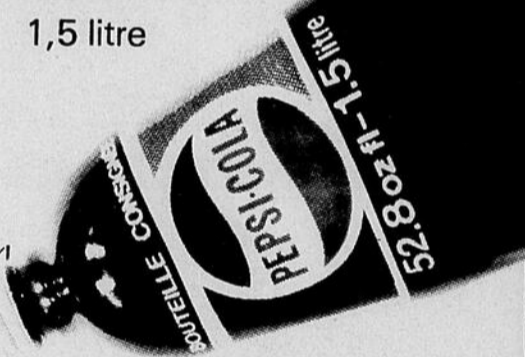
385 ml

55¢

LIQUEUR

"Pepsi-Cola"

1,5 litre



79¢

FROMAGE MOZZARELLA



"Kraft"
16 oz

269

SOUPE

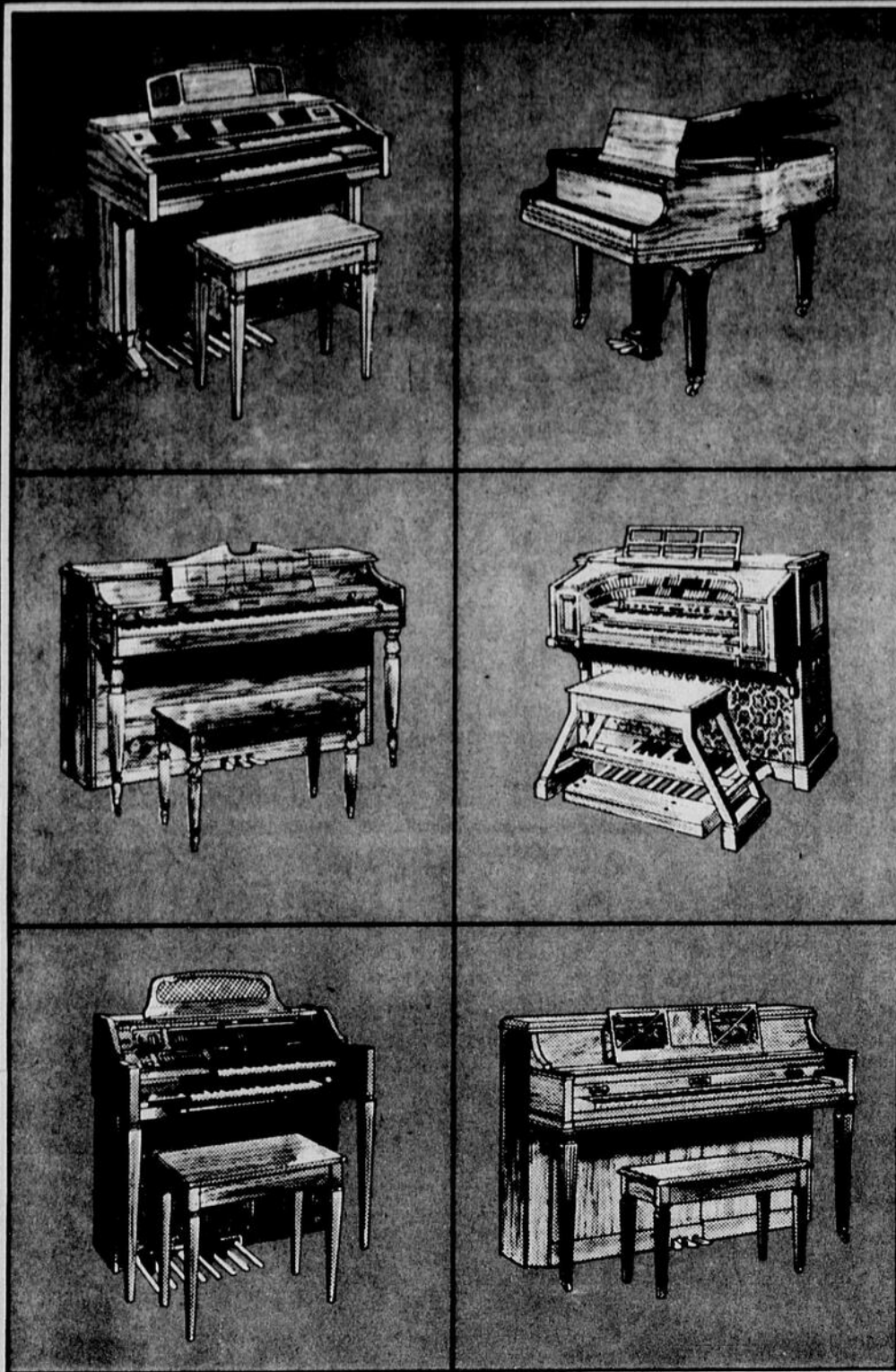
"Aylmer"

Tomates ou légumes
10 oz



29¢

PROMOTION SPÉCIALE les 28,29,30 septembre et 1er octobre avec tout achat de 20\$ et plus, demandez votre enveloppe "SURPRISE": c'est gratuit et vous pouvez gagner différents prix.



Baldwin

EST AUSSI EN FÊTE!

VENTE PIANOS ET ORGUES

IMPOSSIBLE DE TROUVER UN CHOIX D'ORGUES
ET PIANOS DE QUALITÉ SUPÉRIEURE
À UN SI BAS PRIX!

DE **10** À **30** %
DE RABAIS

SUR L'INVENTAIRE
Baldwin

MODÈLES D'ORGUES USAGÉS À PRIX IMBATTABLE
EN DÉMONSTRATION EN MAGASIN:
• ORGUE D'ÉGLISE • PIANO À QUEUE

NOUS CONSTRUISONS DEPUIS 120 ANS DES PIANOS DE QUALITÉ
PRÈS DE CHEZ VOUS, QUELQU'UN
POSSÈDE SÛREMENT UN PIANO BALDWIN

DÉSIREZ-VOUS ACHETER UN PIANO?

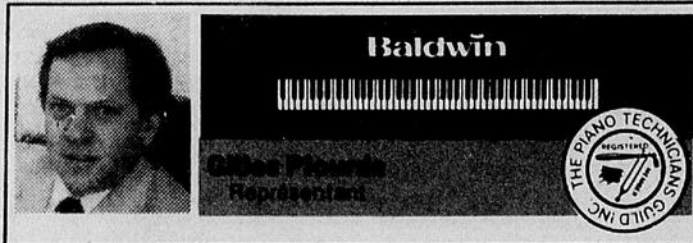
- Joignez les rangs des gens avertis et faites un bon achat vous aussi.
- Rencontrez Gilles Plourde, conseiller et technicien (le seul) membre de la Guilde des techniciens en piano dans la région de Rimouski.
- Assurez-vous de l'acheter chez un concessionnaire de confiance, où vous retrouverez prix, qualité et service.



Possibilité de crédit



188 ÉVÊCHÉ OUEST, RIMOUSKI



MEUBLES
M
MICHAUD
E N R

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83

MAYTAG

\$50

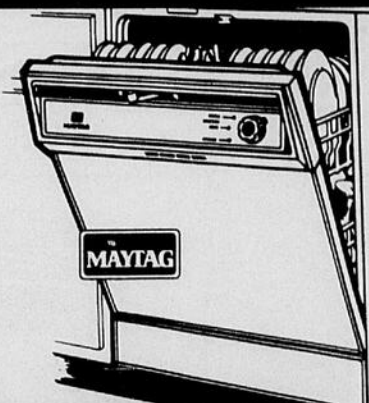
DE RABAIS

SUR TOUS LES MODÈLES DE

LAVE-VAISSELLE GICLO-NET^{MD} MAYTAG

Les Préférés à Travers le Pays! (D'après un sondage national où l'on demandait aux consommateurs la marque qu'ils aimeraient le plus posséder). Personne ne lave votre vaisselle plus propre! Cycle régulier à lavage double pour les grosses charges quotidiennes.

\$50 D'ÉPARGNES AUTORISÉES PAR LE MANUFACTURIER SUR TOUS LES MODÈLES DE LAVE-VAISSELLE, LAVEUSE ET SÈCHEUSE.



LAVEUSES DURABLES MAYTAG



No. 1 pour leur durabilité, ce sont celles qui coûtent le moins cher de réparation et qui en ont le moins besoin.

SÈCHEUSES À GRAND TAMBOUR MAYTAG

Un succès commercial éprouvé dans les buanderies de libre service. Économies d'énergie, elles séchent en douceur les tissus infroissables et tous les tissus d'aujourd'hui. Choisissez parmi les réglages électroniques automatiques ou à minuterie.



FOURS À MICRO-ONDES MAYTAG

Approuvé pour usage commercial par l'Acnor. Commandes transistorisées par touches. Grande capacité de 34 dm³. Fiabilité Maytag.



Exigez Jenn-Air.
La cuisinière tout aussi unique que l'aménagement de votre cuisine.

Accessoires pour cuire rapidement votre dessert de cuisson en équilibre ou en surface pour préparer les brioches.

Gril de dessus de cuisson qui se branche en quelques secondes.

Ventilation en surface sans hotte qui aspire la chaleur, la fumée et les odeurs à leur origine même.

Éléments à cuisson conventionnels ou éléments à cuisson en verre électronique.

Élimine la hotte traditionnelle en sculptant et donnant plus d'espace.



CUISINIÈRE-GRIL CONVERTIBLE SIMPLE DE 30"

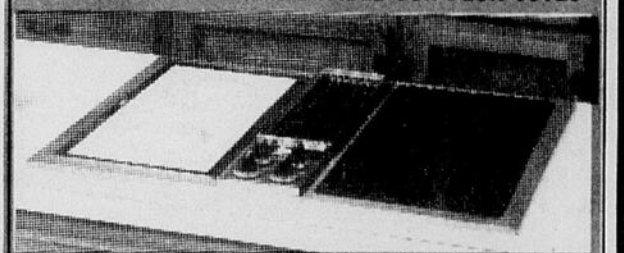


C201-C - Grill convertible à la gauche, dessus de cuisson électrique conventionnel et permanent à la droite (non convertible). Système de ventilation intégré. Comprend grill standard à fiche de raccord. Cartouche conventionnelle (1) no 89905 peut être commandée si cuisson à quatre éléments désiré. Dimensions Hors Tout: 29 7/8 L. x 21 1/2 P. Espace à découper: 28 15/16 L. x 21 P. 30.0 ampères à 240 volts.

799⁹⁵

SEULEMENT

CUISINIÈRE-GRIL CONVERTIBLE SUR DEUX CÔTÉS



C221-C - Dessus de cuisson convertible sur deux côtés avec un grill épargne énergie à fiche de raccord. Système de ventilation intégré, aucune hotte requise. Les cartouches de dessus de cuisson doivent être choisies de la liste en page 2. Dimensions Hors Tout: 29 7/8 L. x 21 1/2 P. Espace à découper: 28 15/16 L. x 21 P. 30.0 ampères à 240 volts.

859⁹⁵

SEULEMENT

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83

MOFFAT

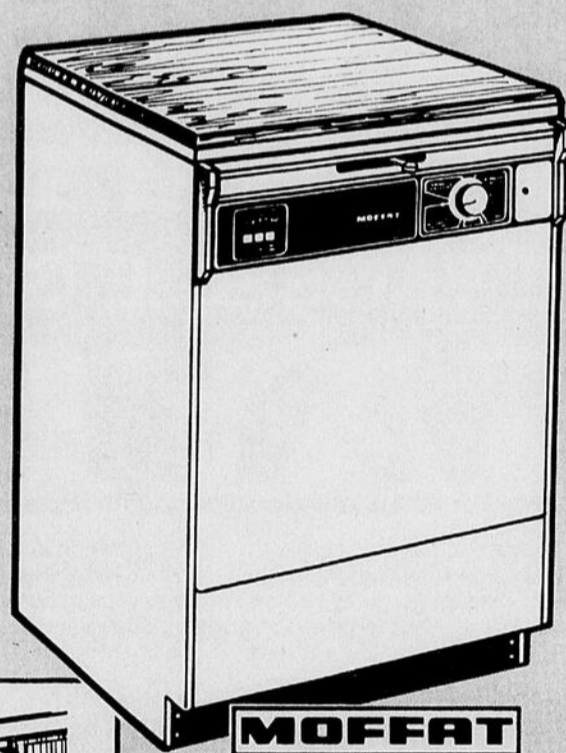
Appareils ménagers de qualité
depuis plus de 100 ans.



RÉFRIGÉRATEUR MOFFAT
13 PI. CU. SANS GIVRE

À PARTIR DE

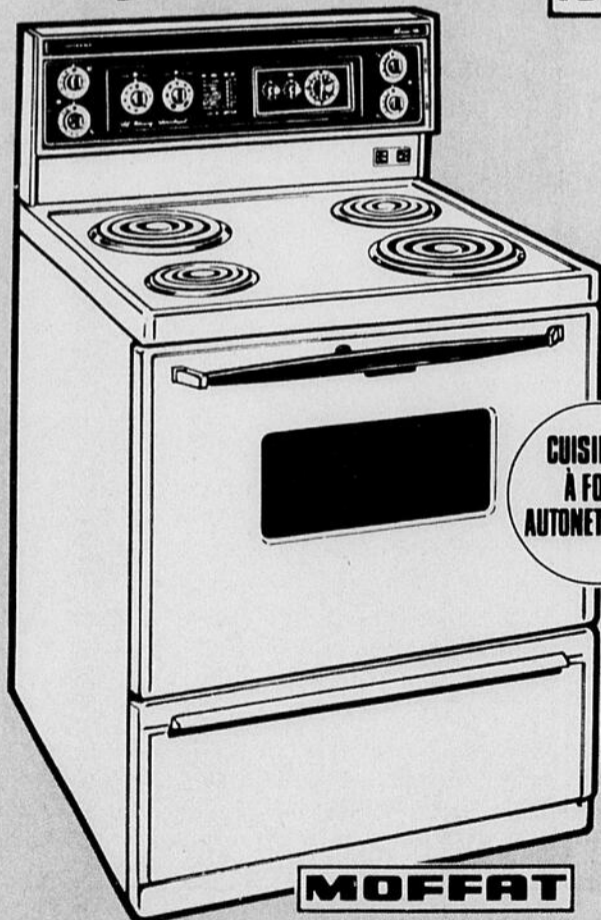
599⁹⁵



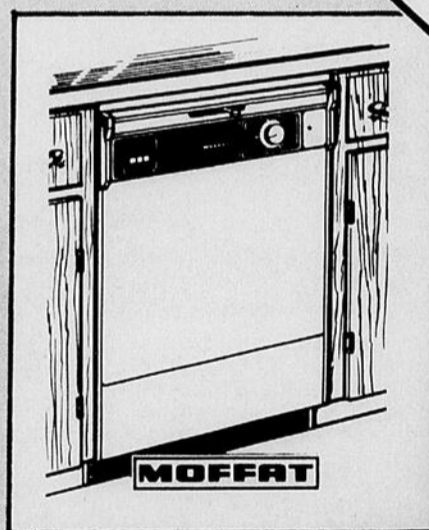
LAVE-VAISSELLE

À PARTIR DE

519⁹⁵



CUISINIÈRE À FOUR
AUTONETTOYANT MOFFAT

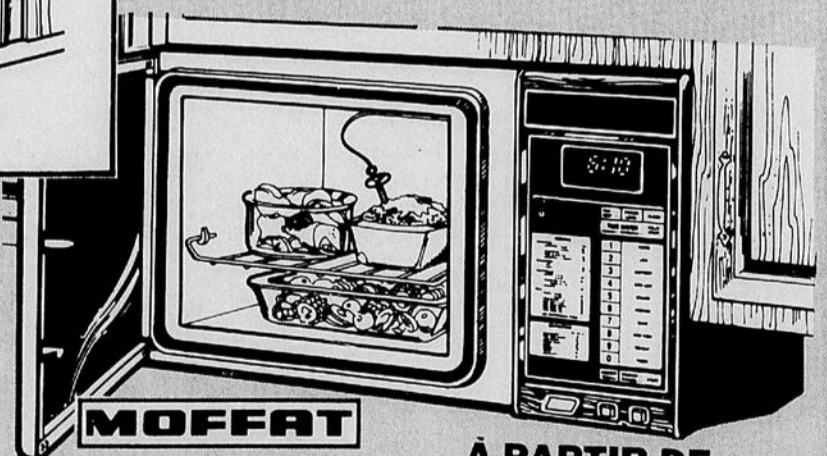


CUISINIÈRE 30"

À PARTIR DE

549⁹⁵

FOUR À MICRO-ONDES
MOFFAT

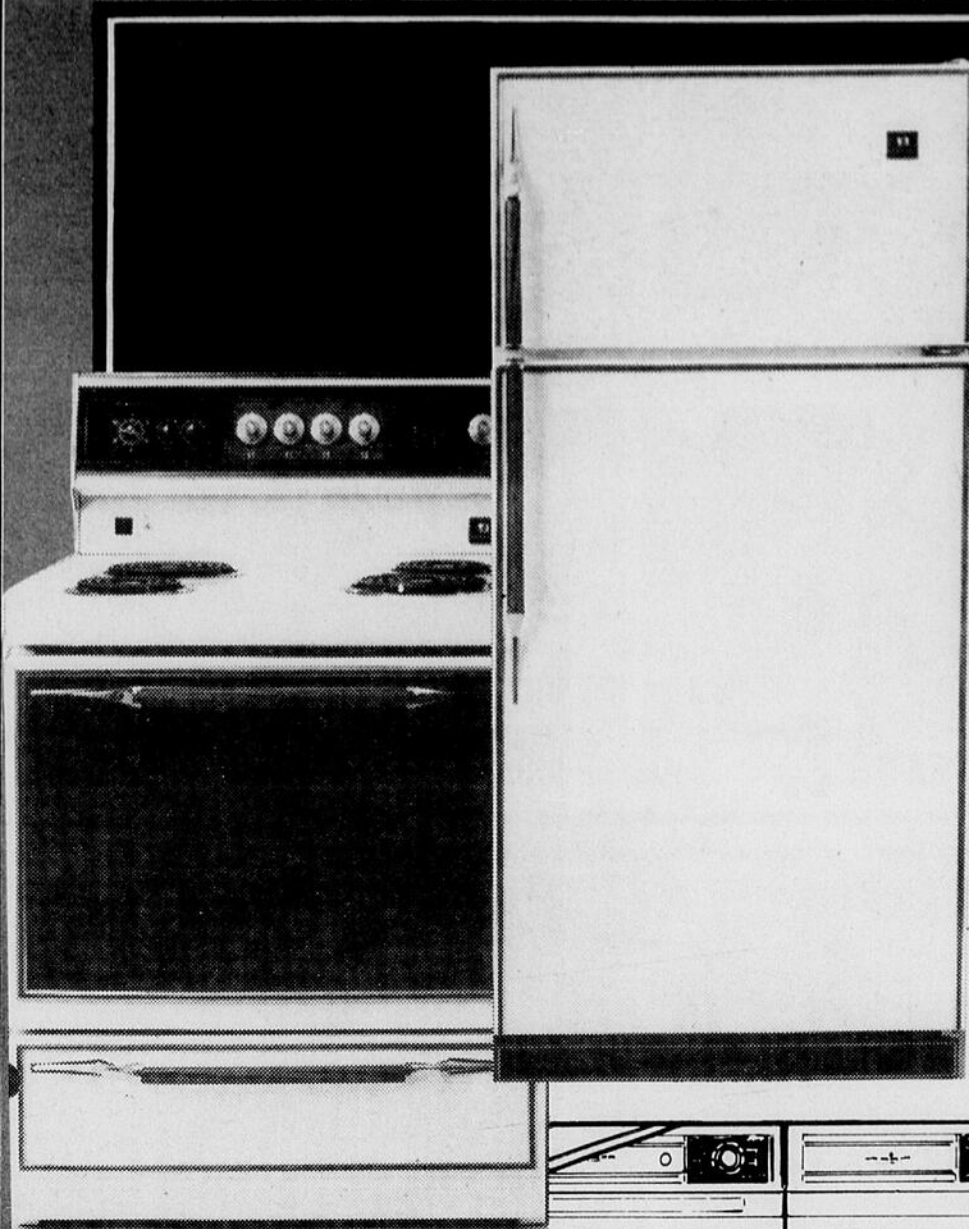


À PARTIR DE

334⁹⁵

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83

66^{ème} anniversaire de Kelvinator



PM-16 RÉFRIGÉRATEUR

30" largeur - 64" hauteur, 4 roulettes, garde viande "7 jours", pleine tablette "Cantilever", poignée de luxe, tablette dans congélateur, contenant à oeufs, trim chrome et tcek.

769⁹⁸

PM-3 CUISINIÈRE 30"

569⁹⁸

COULEUR MOYENNANT SUPPLÉMENT.
PAS EXACTEMENT COMME L'ILLUSTRATION.
RKDSC30

**Vente
super
valeur**



**LÂVE-VAISSELLE
MOBILE/TRANSFORMABLE**
PC10 — Lavage normal, rinçage et
retenue, rinçage et séchage,
chauffe-plats, cycles
économiseurs
d'énergie.



**MODÈLE "18" À
HAUT RENDEMENT**
Avec cette grande machine à
laver Kelvinator, le jour de
lessive ne sera plus un
jour de corvée. Contenance de
18 lb, cuve émaillée, 4 cycles
de lavage, 5 températures,
sélecteur de niveau
d'eau, protecteur
de pompe et
filtre à charpie à
circulation continue.

SÈCHEUSE SUNBURST
Cycles: tissus infroissables;
tricot et tissus délicats; coton
et lin; séchage programmé;
refroidissement.
Séchage à grand
débit Flo-Thru
avec filtre à
charpie monté
à l'avant.



**CONGÉLATEUR
À PARTIR DE**

299⁹⁵



NC
nadeau

ENSEMBLE DE SALLE À DÎNER

7 morceaux
pour aussi peu que

CASAVANT
UNE SUPERBE COLLECTION!

3184⁹⁵

Détail 4 799,95\$

Vilas

ENSEMBLE DE CHAMBRE À COUCHER

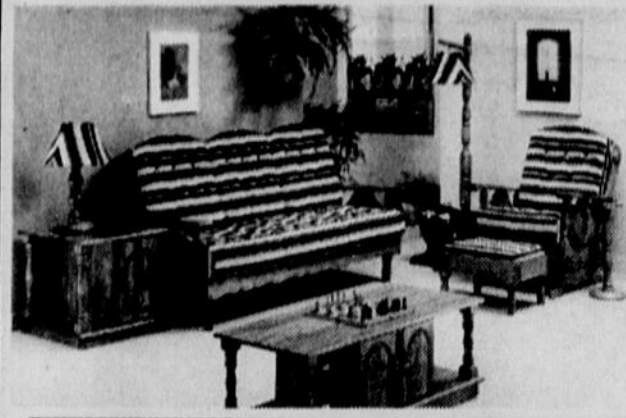
4 morceaux
pour aussi peu que



1999⁹⁵

Détail 2 999,95\$

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83



MOBILIER DE SALON

4 morceaux - Détail 2 949,95\$

1964⁹⁵

COLLECTION - LE ROMANTIC



MOBILIER DE CHAMBRE

4 morceaux - Détail 3 324,95\$

2214⁹⁵

ORME MASSIF



MOBILIER DE CUISINE

5 morceaux - Détail 1 644,95\$

1094⁹⁵

LE MEUBLE VILLAGEOIS

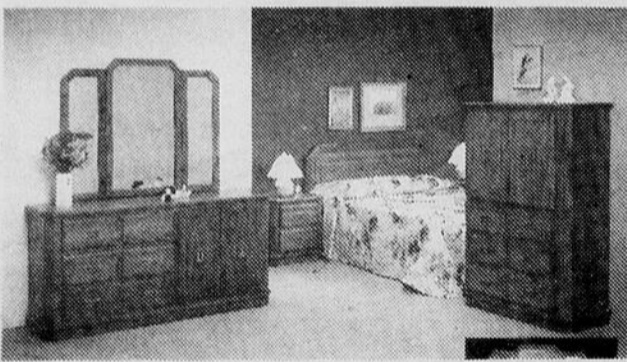


MOBILIER DE SALON

4 morceaux - Détail 1 649,95\$

1099⁹⁵

MODE DE VIE CONTEMPORAIN... EN CHÊNE MASSIF



MOBILIER DE CHAMBRE

4 morceaux - Détail 2 229,95\$

1484⁹⁵



MOBILIER DE CUISINE

5 morceaux - Détail 1 725,95\$

1149⁹⁵

Shermag
inc.

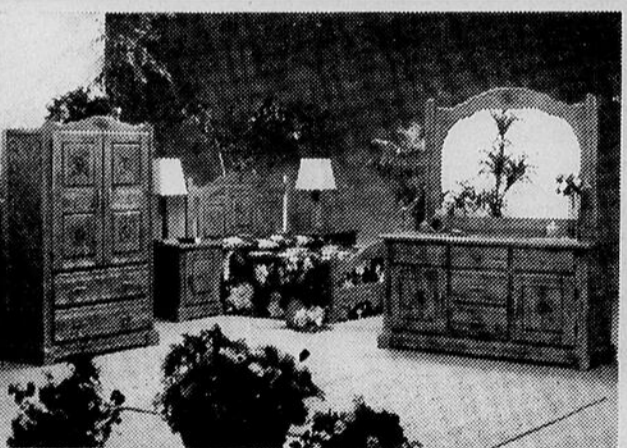


MOBILIER DE SALON

4 morceaux - Détail 2 459,95\$

1639⁹⁵

LA BEAUTÉ DU BOIS



MOBILIER DE CHAMBRE

4 morceaux - Détail 2 999,95\$

1999⁹⁵

FRÊNE MASSIF



MOBILIER DE CUISINE

5 morceaux - Détail 1 387,95\$

924⁹⁵

ARTISANAT RENEL

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83

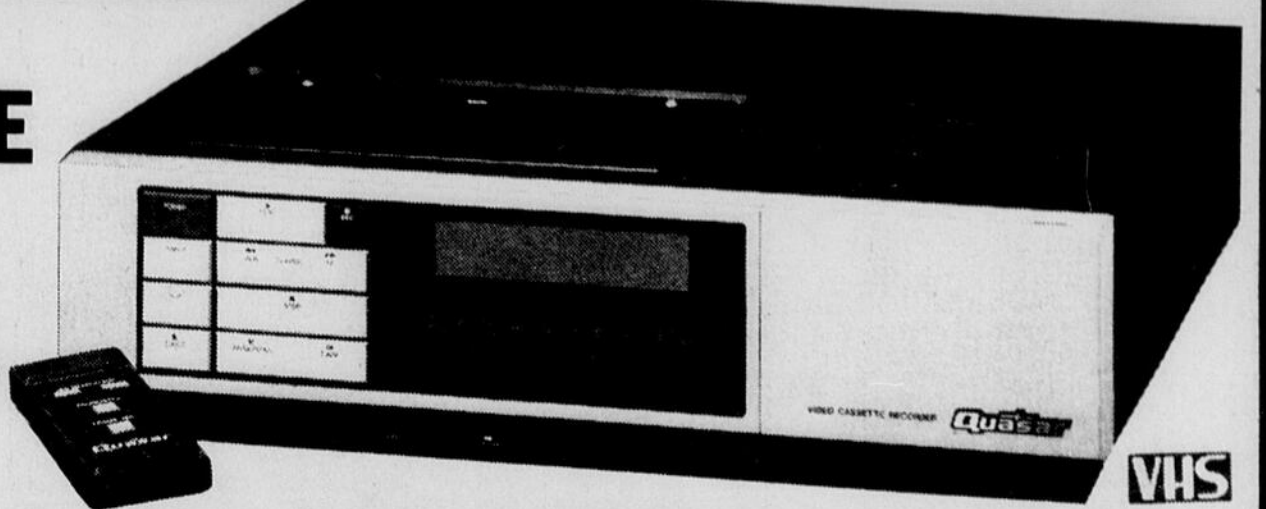
Quasar®

VH5031

VIDÉO CASSETTE

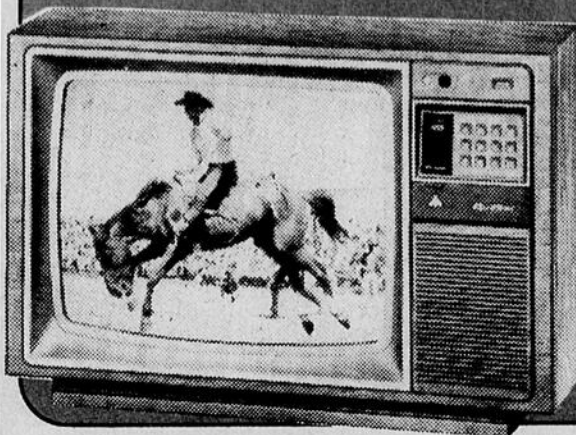
- Programmable 14 jours
- 8 heures d'enregistrement
- Contrôle à distance - 4 fonctions

SEULEMENT **599⁹⁵**



VHS

MODÈLE TT5979TP



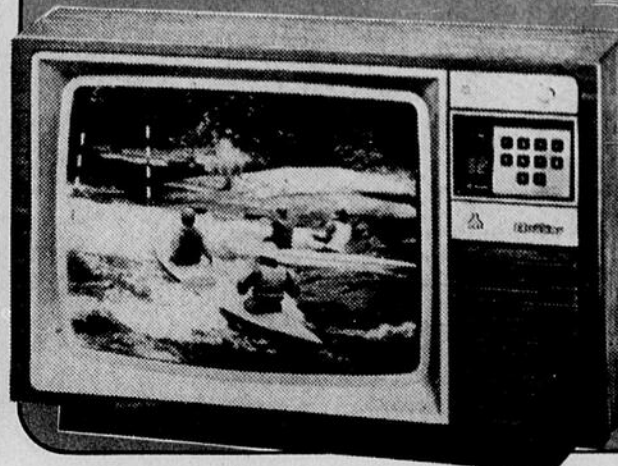
48 cm

Télécouleur portatif
100% transistorisé
avec Dynacolor plus,
synchronisation 105 canaux

SEULEMENT

799⁹⁵

MODÈLE WT5976TP



48 cm

(20")

Télécouleur portatif,
100% transistorisé
avec Dynacolor plus,
synchronisation 105
canaux

SEULEMENT

579⁹⁵

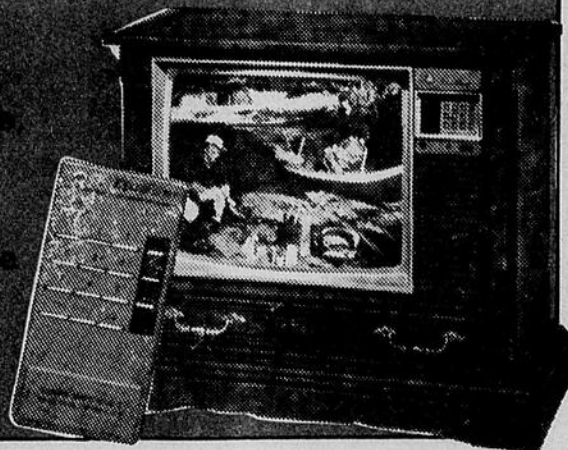
MODÈLE TU9478UP

25"

Système Dynacolor Plus,
tube écran haut contraste
DYNABRITE III, 100"
télécommande,
105 canaux,
son - haut-parleur double

SEULEMENT

1059⁹⁵



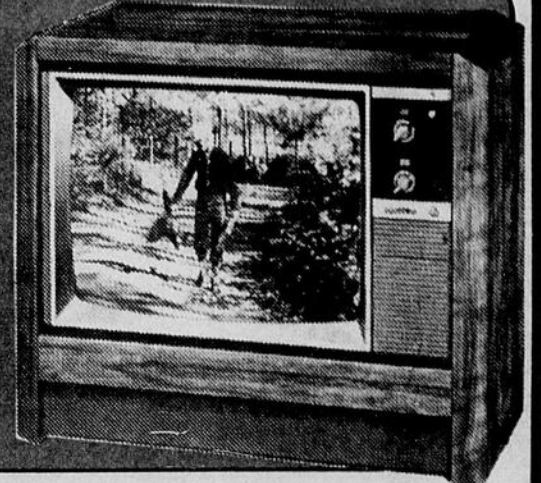
MODÈLE WU9121US

25"

Système Dynacolor
Tube écran DYNABRITE III
100" télécommande

SEULEMENT

1079⁹⁵



MATELAS CENTURION

Ensemble 54"

Sommier et matelas

À partir de

Détail 279,96\$
184⁹⁵



VASTE CHOIX EN MAGASIN

PLUSIEURS FOURNISSEURS SERONT
REPRÉSENTÉS POUR VOUS PARLER
DE LEURS PRODUITS...

ARO INC.
(MEUBLES)

NORALIER LITE
(CHAISES À ROULEMENT SUR BILLES)

ROMANO INC.
(MOBILIERS DE SALON)

VICTORAMA INC.
(MOBILIERS DE SALON)

RIDGEWOOD
(BIBLIOTHÈQUES)

LAURIER
(MEUBLES)

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83



Un Hitachi à ce prix-là? C'est sensationnel!



729⁹⁵
DU MOINS

Profitez dès aujourd'hui d'une offre incroyable: un magnétoscope Hitachi VT-12 à **729,95\$** ou moins! Ce modèle peut être programmé pour 5-émissions/10 jours et comporte l'avantage de la recherche visuelle aux modes SP et EP. De plus la garantie de 2 ans sur toutes les pièces est **absolument gratuite!** Ça fait longtemps que vous attendiez... C'est le temps d'en profiter!

PRIX SUGG.: **899\$**

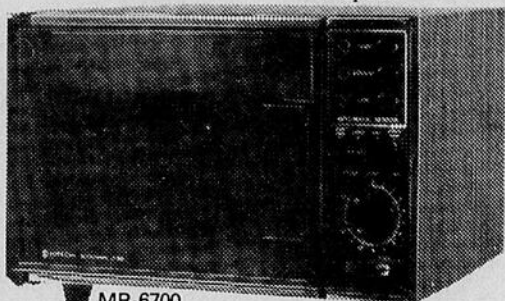
NOUVEAU! Renseignez-vous au sujet de la sensationnelle garantie prolongée Hitachi sur les pièces et la main-d'oeuvre.

Magnétoscope VT-12

Télécommande en option



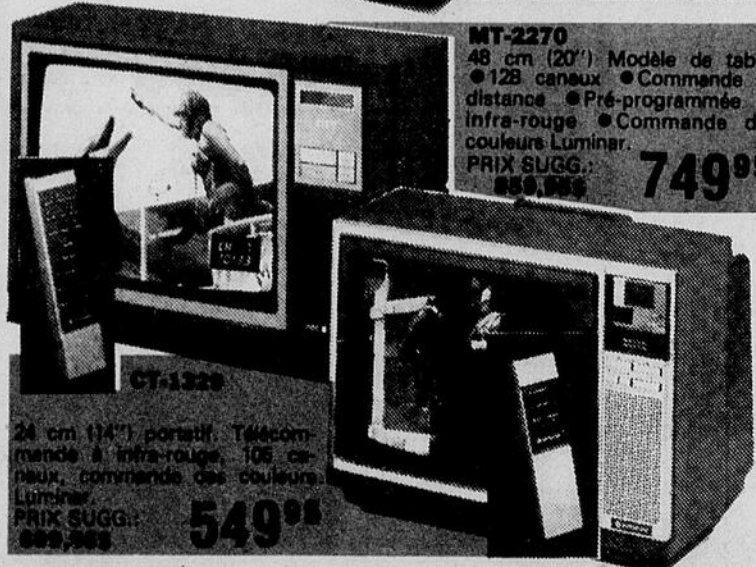
MT-2111
TÉLÉCOULEUR HITACHI
20 pouces
Syntonisateur mécanique
PRIX SUGG.: **729,95\$**
579⁹⁵



MR-6700
Le four micro-ondes pratique et compact avec senseur automatique et plaque tournante.
PRIX SUGG.: **699,95\$**
589⁹⁵



TRK-7250
Magnétophone stéréo à cassette AM/MF
PRIX SUGG.: **259,95\$**



MT-2270
48 cm (20") Modèle de table
● 129 canaux ● Commande à distance ● Pré-programmée à infra-rouge ● Commande de couleurs Luminar.
PRIX SUGG.: **859,95\$**
749⁹⁵

CT-1320
24 cm (14") portatif. Télécommande à infra-rouge, 106 canaux, commande des couleurs Luminar.
PRIX SUGG.: **699,95\$**
549⁹⁵

SYSTÈME DE SON "HITACHI"

HT, A2, HT 1, HSP 308, LAC 2001
25 watts, RMS
PRIX SUGG.: **689,95\$**

SEULEMENT
569⁹⁵
DE1-Meuble optionnel



199⁹⁵

LA SCIENCE AU SERVICE DES SENS

Place Michaud en fête
du 28 sept. au 1^{er} oct. '83